



# Генеральная Ассамблея

Шестьдесят восьмая сессия

## Официальные отчеты

Distr.: General  
7 November 2013  
Russian  
Original: English

---

### Шестой комитет

#### Краткий отчет о 6-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в среду, 9 октября 2013 года, в 15 ч. 00 м.

*Председатель:* г-н Кохона. . . . . (Шри-Ланка)

### Содержание

Пункт 85 повестки дня: Верховенство права на национальном и международном уровнях (*продолжение*)

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Группы контроля за документацией ([srcorrections@un.org](mailto:srcorrections@un.org)) и вноситься в один из экземпляров отчета.

Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).

13-50590 X (R)



Просьба отправить на вторичную переработку



*Заседание открывается в 15 ч. 05 м.*

**Пункт 85 повестки дня: Верховенство права на национальном и международном уровнях (продолжение) (A/68/213)**

1. **Г-н Диалло** (Сенегал) говорит, что государствам-членам следует мобилизовать все усилия для поощрения верховенства права (эта задача занимает центральное место в миссии Организации Объединенных Наций), чтобы осуществить благородную цель по установлению на нашей планете мира и справедливости при всемерном уважении к человеческому достоинству. Верховенство права также служит основой для демократии, надлежащего управления и уважения к правам человека — требований, которые предъявляются ко всем обществам в современном мире, и единственной гарантией устойчивого развития.

2. Делегация Сенегала с удовлетворением отмечает, что в настоящее время Организация Объединенных Наций оказывает поддержку усилиям более 150 стран во всем мире в целях поощрения верховенства права. Развивающиеся страны сталкиваются с многосторонними проблемами в мире, который сотрясают многочисленные и разнообразные кризисы, особенно нуждаются в помощи Организации в создании потенциала. Прочной основой для конкретных действий служит Декларация совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях (резолюция 67/1).

3. Став суверенной страной, Сенегал прилагал все возможные усилия в целях создания государства, основанное на принципе верховенства права, соблюдении прав человека и индивидуальных и коллективных свобод. В Конституции Сенегала закреплен принцип разделения властей и прямо установлена независимость судебной и законодательной ветви власти от исполнительной. В политической области практика проведения диалога и консультаций позволила обеспечить мирный процесс преобразований в области государственного управления. Учитывая то, что в Конституции страны провозглашаются принципы надлежащего управления и прозрачности как основные ценности, органы власти придают огромное значение борьбе с хищениями, взяточничеством, злоупотреблениями служебным положением и аналогичными правонарушениями. Для борьбы с коррупцией были созданы новые ин-

ституты, в том числе специальный суд и два ведомства, наделенных полномочиями по проведению расследований и представлению дел на рассмотрение суда.

4. На международном уровне уважение верховенства права служит единственной гарантией мирного сосуществования государств. Основопологающим фактором является уважение и применение общепринятых правил и принципов международного права и многосторонних договоров, в частности тех принципов, которые закреплены в Уставе Организации Объединенных Наций. Частные случаи грубого нарушения международного права и отсутствие политической воли в обеспечении соблюдения этих правил являются серьезным препятствием на пути развития международных отношений, основанных исключительно на принципе верховенства права. Делегация Сенегала высоко оценивает роль международных судов, в частности Международного Суда и Международного уголовного суда, в деле оказания помощи в создании более справедливого и мирного порядка в мире.

5. **Г-жа Хафиз** (Саудовская Аравия) говорит, что резолюция 67/97 Генеральной Ассамблеи призывает государства-члены сосредоточить внимание на подразделе, касающемся верховенства права и мирного урегулирования международных споров. Делегация оратора привержена выполнению данной миссии, поскольку принцип верховенства права является первостепенной основой для развития, обеспечения прав человека, безопасности и мира. Все эти условия выполнены в Саудовской Аравии, и это позволило ей принять более трех миллионов паломников во время совершения хаджа. В Конституции, вдохновленной исламским шариатом, провозглашены принципы уважения прав человека и равенства всех граждан перед законом.

6. На международном уровне делегация оратора подчеркивает необходимость проявлять уважение к международному праву, особенно к принципам, закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций. Основой внешних сношений Саудовской Аравии служат принципы неприсоединения, сотрудничества с дружественными государствами, активного участия в работе международных организаций, невмешательства во внутренние дела других государств и мирного урегулирования международных конфликтов. Основой для выдвижения кандидатуры Саудовской Аравии в члены Совета Безо-

пасности является эта миролюбивая политика, для которой характерны неконфронтационный стиль политического взаимодействия и решительное осуждение терроризма. В связи с этим Саудовская Аравия решительно возражает против отождествления ислама с терроризмом.

7. Саудовская Аравия привержена делу мира, она неизменно поддерживала все инициативы по мирному урегулированию арабо-израильского конфликта и стремилась добиться превращения Ближнего Востока в зону, свободную от всех видов оружия массового уничтожения. Она упорно настаивала на том, что никогда нельзя использовать силу в качестве инструмента внешней политики. Саудовская Аравия гордится тем, что она является одним из основателей Организации Объединенных Наций, поскольку она твердо верит в ту роль, которую Организация играет в поддержании мира и безопасности в рамках международного сообщества. Саудовская Аравия также является активным членом других международных организаций. Ее внешняя политика основана на приверженности Уставу и соблюдении положений договоров, стороной которых она является, международного права в целом и всех резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Инициативы Короля Саудовской Аравии по созданию Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке и Международный центр межконфессионального и межкультурного диалога имени короля Абдаллы ибн Абдель Азиза в Вене — это лишь два примера ее приверженности целям Организации Объединенных Наций.

8. **Г-н Адамов** (Беларусь) говорит, что тема обсуждения на текущем заседании — верховенство права и мирное урегулирование международных споров — является логическим продолжением дискуссий, проходивших на предыдущем заседании по случаю тридцатой годовщины принятия Манильской декларации о мирном разрешении международных споров (резолюция 37/10 Генеральной Ассамблеи). Делегация Беларуси разделяет мнение Заместителя Генерального секретаря о том, что региональные договоренности обладают значительным потенциалом в плане содействия мирному урегулированию споров. В качестве иллюстрации такого потенциала оратор может упомянуть о том, что в Минске заседают Экономический суд Содружества Независимых Государств (СНГ) и Суд Евразийского

экономического сообщества (ЕврАзЭС). В последнем суде в настоящее время рассматриваются споры, возникающие в связи с соглашениями, заключенными в рамках таможенного союза и единого экономического пространства.

9. Урегулирование любых разногласий, которые могут возникать в связи с установленными процедурами, основанными на основных принципах и правилах международного права, в атмосфере взаимоуважения и готовности идти на компромисс служит средством достижения окончательного и долговременного разрешения конфликтов. Устав Организации Объединенных Наций и устоявшаяся международная практика предусматривают широкий перечень инструментов для мирного урегулирования международных споров. Необходимы новые подходы, с тем чтобы убедить государства-члены применять данные инструменты, такие как рекомендации Совета Безопасности находящимся в условиях конфликта странам прибегать к посредничеству или рассмотрению дел в судебном порядке и создавать целевые фонды в целях оказания помощи некоторым государствам, чтобы они могли покрыть издержки на проведение международных трибуналов.

10. Односторонние экономические, финансовые или торговые санкции, применяемые вне рамок Совета Безопасности, не будут способствовать мирному урегулированию споров. В Декларации, принятой на совещании на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях, содержится призыв к государствам воздерживаться от применения таких односторонних мер, которые не соответствуют положениям международного права и Устава и сдерживают процесс социальноэкономического развития в развивающихся странах.

11. Принцип верховенства права предполагает равенство всех субъектов международного права и требует от них выполнения взятых на себя обязательств. Органам и учреждениям системы Организации Объединенных Наций следует подать пример в этом отношении посредством осуществления всей своей деятельности в строгом соответствии с правовой базой, определяющей их функции согласно учредительному документу. Делегация оратора поддерживает любые шаги, направленные на оптимизацию деятельности Организации Объединенных Наций в области верховенства права. В этом отно-

шении всем органам Организации Объединенных Наций, в том числе договорным органам по правам человека, следует строго придерживаться своих мандатов.

12. Верховенство права тесно связано не только с развитием, но и со многими другими важными вопросами международной повестки дня. В разрешении широкого спектра проблем могло бы помочь техническое содействие Организации, оказываемое государствам в создании потенциала, необходимого им для выполнения своих международных обязательств и реформирования своих судебных систем и законодательных процедур.

13. **Г-н Мисра** (Индия) говорит, что в Декларации совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права учтены современные политические, социальные и экономические условия и подчеркивается важность осуществления принципов верховенства права в интересах достижения целей по обеспечению мира и безопасности во всем мире, мирного сосуществования, гендерной справедливости и развития. В ней также подчеркивается важность реформирования Совета Безопасности, которое, по мнению делегации Индии, крайне необходимо для обеспечения широкого представительства, эффективности и прозрачности данного органа и которую следует привести в возможно ближайшие сроки.

14. Что касается верховенства права на национальном уровне, то делегация Индии согласна с мнением Генерального секретаря о том, что законы подлежат официальному опубликованию и единообразному исполнению и должны независимо применяться в суде и быть совместимыми с международными нормами и стандартами в области прав человека. Вместе с тем необходимо помнить о том, что законотворческий процесс на национальном уровне является исключительно сферой деятельности национальных законодательных органов; принцип верховенства права как основополагающая концепция должен соблюдаться в полном объеме в процессе разработки и применения законов, однако общепринятого определения этого термина не существует. В целях поощрения верховенства права также необходимы независимые суды, эффективная и прозрачная судебная система и равный доступ к правосудию для всех.

15. В соответствии с согласованной темой настоящего обсуждения предусмотренное статьей 33 Устава урегулирование международных споров мирными средствами имеет первоочередное значение для достижения цели поддержания международного мира и безопасности. Судебное урегулирование является важным механизмом, находящимся в распоряжении государств-членов. Международный Суд оказался в высшей степени эффективным в мирном разрешении споров и пользуется заслуженной репутацией беспристрастного института, обеспечивающего поддержание самых высоких правовых стандартов. Кроме того, важную роль в разрешении споров между государствами, государственными учреждениями, межправительственными организациями и частными лицами играет Постоянная палата третейского суда.

16. Индия решительно поддерживает принцип уважения суверенитета, целостности и политической независимости государств и считает, что следует избегать любого несанкционированного вмешательства во внутренние дела государства. Приверженность принципам верховенства права и прочное сотрудничество между государствами-членами могут обеспечить мирное разрешение международных споров.

17. **Г-н Оцука** (Япония) говорит, что верховенство права является необходимой основой любого общества. Международные суды и трибуналы, а именно Международный Суд, Международный трибунал по морскому праву и Международный уголовный суд, играют жизненно важную роль в поддержании мира и безопасности посредством мирного урегулирования споров и укрепления действующей на основании правил системы за счет справедливого и беспристрастного применения правовых норм. О приверженности Японии своим обязательствам свидетельствуют значительные финансовые взносы на поддержание этих международных судебных институтов.

18. Делегация Японии высоко оценивает работу Комиссии международного права в области кодификации и разъяснения международного права, что способствует развитию стабильной и предсказуемой международной правовой системы. На текущем заседании Шестой комитет будет обсуждать ряд подготовленных Комиссией важных проектов статей, в том числе проекты статей о правовом регулировании систем трансграничных водоносных гори-

зонтов, которые станут основой справедливого и разумного использования этих систем и надлежащего контроля над ними. Делегация Японии твердо уверена в том, что подготовленные проекты статей станут прочной основой для развития стабильной системы в области рационального использованию подземных водных ресурсов.

19. Решающую роль в поощрении верховенства права также играют региональные механизмы. Одним из таких примеров может служить Афро-азиатская консультативно-правовая организация, поддержку которой обязуется оказывать Япония. Правительство Японии также оказывает помощь развивающимся странам, в частности странам Азиатско-Тихоокеанского региона, в создании стабильных правовых систем и развитии людских ресурсов, способных обеспечивать эффективное отправление правосудия.

20. **Г-н Джойини** (Южная Африка) говорит, что судебное урегулирование споров является основой верховенства права, которое, в свою очередь, является одним из важнейших столпов демократии. Верховенство права включает три основополагающих принципа, а именно: каждое лицо подчиняется принципам верховенства права, каждое лицо подчиняется обыкновенным законам и обыкновенным местным судам, и не должно быть специальных законов и отдельных судов для определенных групп или лиц.

21. В целях судебного урегулирования споров в соответствии с принципами справедливости государства должны оказывать правовую помощь бедным и уязвимым группам населения. Являясь одним из инициаторов Принципов и руководящих положений Организации Объединенных Наций, касающихся доступа к юридической помощи в системах уголовного правосудия (резолюция 67/187 Генеральной Ассамблеи), Южная Африка была главным поборником необходимого улучшения доступа к судебной защите для лиц, не имеющих средств на покрытие расходов, связанных с защитой их интересов в суде. Юридическая помощь является неотъемлемой частью права на доступ к правосудию и права на справедливое судебное разбирательство и защиту наиболее уязвимых членов общества от заключения под стражу до начала судебного процесса, пыток, получения признания путем физического принуждения и других нарушений. Путем проведения в следующем году в Южной Африке международной

конференции по этому важному вопросу делегация оратора надеется побудить другие государства к действиям.

22. Исходя из своего убеждения в том, что верховенство права является ключевым элементом любой стратегии, направленной на достижение долгосрочного и прочного мира, Южная Африка совместно с Данией активно отстаивает принцип комплементарности и придерживается своих обязательств по оказанию помощи государствам в создании национального потенциала, необходимого для проведения расследований и привлечения к ответственности за серьезные преступления. На международном уровне Южная Африка способствует поддержанию мира и гармонии с помощью двусторонних и трехсторонних соглашений и посреднических усилий в различных частях земного шара.

23. В отсутствие обязательной системы судебного урегулирования споров государства по-разному, зачастую противоречиво трактуют свои международные правовые обязательства. От некоторых вызванных такой трактовкой негативных явлений можно избавиться, или, по меньшей мере, существенно сократить их масштабы, с помощью регулярного использования международных механизмов мирного разрешения споров, в частности Международного Суда и Международного трибунала по морскому праву. Эти механизмы необходимо укреплять. С другой стороны, делегация оратора считает, что обеспечение приверженности принципам верховенства права на международном уровне будет оставаться труднодостижимой целью до тех пор, пока Совет Безопасности, который несет основную ответственность за поддержание международного мира, будет оставаться нерепрезентативным.

24. **Г-жа Диегес Ла О** (Куба) говорит, что правительство Кубы вновь заявляет о своей приверженности поощрению подлинного верховенства права, которое позволит преобразовать существующий несправедливый международный порядок. Этот процесс следует начинать с реформирования Организации Объединенных Наций, которая определит стандарты прозрачности, демократии и полноправного участия всего международного сообщества в разрешении острых глобальных проблем. Реформы должны быть направлены на укрепление центральной роли Генеральной Ассамблеи, единственного органа с универсальным членским составом, который несет полную ответственность за прогрессив-

ное развитие и кодификацию международного права. Подлинное верховенство права также подразумевает демократизацию международных экономических, кредитных и финансовых организаций, чтобы поставить их на службу интересам развития народов, а не обогащения отдельных лиц. Для этого также потребуются радикальное реформирование Совета Безопасности в целях превращения его во всеобъемлющий, прозрачный и демократический орган, выражающий подлинные интересы международного сообщества. Делегация Кубы сохраняет свою позицию в отношении пункта 28 Декларации о верховенстве права и считает оскорбительным для международного сообщества полагать, что Совет Безопасности внес позитивный вклад в укрепление верховенства права. Некоторые постоянные члены Совета открыто нарушают положения международного права и даже решения самого Совета, с тем чтобы навязать развивающимся странам свою политическую повестку дня и военное господство.

25. Суверенное равенство, добросовестное выполнение обязательств, мирное урегулирование споров, воздержание от угрозы силой или ее применения против территориальной целостности или политической независимости любого государства, невмешательство во внутренние дела других государств и отказ от избирательного подхода должны служить основополагающими принципами, которыми государства неизменно должны руководствоваться во всех своих действиях. Куба осуждает любую попытку вытеснения национальных органов власти в стране, поскольку это противоречит принципу национальной ответственности за деятельность в области обеспечения верховенства права, прямо провозглашенного в Декларации. Отправной точкой для продвижения верховенства права должно служить уважение к правовым институтам всех государств и признание суверенного права народов на создание правовых и демократических институтов, которые наиболее полно отвечают их социально-политическим и культурным интересам. Меры по укреплению национальных правовых систем должны приниматься на добровольной основе, с уважением к самоопределению народов и без выдвижения политических условий. Делегация Кубы выражала обеспокоенность в связи с намерениями навязать концепцию верховенства права и создать механизмы последующего контроля независимо от Шестого комитета; она отвергает любые попытки политизации этого вопроса под предлогом того, что

он является многосторонней проблемой. Делегации, участвующие в работе Шестого комитета, представляют всех членов Организации и обладают полной компетенцией для решения этого вопроса.

26. В целях установления подлинного верховенства права необходимо отказаться от односторонних действий, в том числе от применения экстерриториальных законов или от политически мотивированного отправления правосудия. В связи с этим Куба требует незамедлительной отмены всех экстерриториальных положений, лежащих в основе экономического, финансового и торгового эмбарго, введенного Соединенными Штатами Америки против Кубы более 50 лет назад.

27. **Г-н Ханифф** (Малайзия) говорит, что в Декларации, принятой на совещании на высоком уровне Генеральной Ассамблеи о верховенстве права, справедливо признается взаимосвязь между верховенством права, поддержанием мира и безопасности, правами человека и развитием. Делегация Малайзии также хотела бы подчеркнуть важность принципов суверенного равенства, территориальной целостности, невмешательства и равноценного применения международного права во всех государствах.

28. Тема дискуссии на текущем заседании — верховенство права и мирное урегулирование международных споров — крайне актуальна. Приверженность принципам верховенства права делает возможным решение даже сложных и спорных вопросов, вызывающих разногласия. В соответствии с принципами Устава государства обязаны воздерживаться от угрозы силой или ее применения. Международное право предоставляет многочисленные возможности мирного урегулирования споров. Малайзия дважды обращалась в Международный Суд в целях разрешения споров с соседними странами. При наличии искренней заинтересованности в прекращении конфликтных ситуаций, приносящих боль и страдания бесчисленному множеству людей, мирное разрешение проблемы может быть достигнуто. Правительство страны оратора имело честь оказать помощь в проведении мирных переговоров между правительством Филиппин и Исламским освободительным фронтом морю, которые завершились заключением исторического мирного рамочного соглашения, положившего конец сорокалетнему конфликту. Малайзия также оказывает помощь в проведении диалога в южном Таиланде.

29. Необходимо любой ценой избегать двойных стандартов и избирательного подхода, которые подрывают доверие к международной системе правосудия. Если стороны асимметрично применяют принципы верховенства права, то это затрудняет и даже делает невозможным достижение мирного разрешения международных споров. Попыткам поиска разрешения затянувшихся споров мешают нарушения положений международного права, в том числе норм в области прав человека и гуманитарного права, за которые виновные стороны следует привлекать к ответственности. Направленным на мирное урегулирование споров усилиям также мешает устаревшая конфигурация Совета Безопасности, которая не дает ему эффективно реагировать на острые конфликтные ситуации. Необходимо реформировать структуру и рабочие процедуры Совета Безопасности таким образом, чтобы они отражали реальную действительность.

30. В заключение, делегация Малайзии призывает международное сообщество придерживаться принципа примирения; примирение способствует укреплению доверия, уверенности и взаимопонимания, которые открывают путь к мирному разрешению споров.

31. **Г-н Шахинол** (Турция) говорит, что совещание на высоком уровне о верховенстве права знаменует начало нового этапа в работе Генеральной Ассамблеи; оно предоставило государствам-членам возможность согласовать перспективную повестку дня, но их работа на этом не заканчивается, поскольку закрепленные в Декларации принципы могут получить дальнейшее развитие. Верховенство права неразрывно связано с взаимодополняющими принципами в области прав человека, демократических ценностей, правосудия и международного права, которые являются основными ценностями Организации Объединенных Наций. Всем государствам необходимо выполнять свои обязательства, касающиеся уважения и содействия соблюдению прав человека и основных свобод для всех. Вместе с тем верховенство права не ограничивается этими ценностями. Следует также учитывать тесную связь между верховенством права и устойчивым и всеобъемлющим экономическим ростом, социально-экономическим развитием, занятостью, искоренением нищеты и голода, привлечением инвестиций и содействием предпринимательской деятельности. В связи с этим Турция недавно принимала участие в

проведении проходившего во время текущей сессии Генеральной Ассамблеи совещания, посвященного глобальному диалогу о верховенстве права и повестке дня в области развития на период после 2015 года.

32. Не существует никаких разграничений между верховенством права на национальном и международном уровнях; эти два уровня тесно связаны, и ключевым вопросом является национальная ответственность. Поддержание верховенства права — не вопрос выбора, а необходимость. Государства-члены несут перед своими народами и будущими поколениями историческую ответственность за создание условий для существования безопасного, справедливого и процветающего мира, в котором торжествует верховенство права.

33. Что касается шагов, которые Организации Объединенных Наций следует предпринять для поощрения верховенства права, то полезной и действенной представляется уже созданная трехуровневая система, направленная на расширение возможностей Организации по осуществлению своей деятельности в области верховенства права. Важные инструменты упоминаются в докладе Генерального секретаря об оценке эффективности поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций в деле поощрения верховенства права в конфликтных и постконфликтных ситуациях ([S/2013/341](#)). Кроме того, неопределимую помощь государствам-членам в осуществлении и продвижении принципов верховенства права окажет создание целевой группы Организации Объединенных Наций по осуществлению верховенства права.

34. **Г-н аль-Хажри** (Катар) говорит, что Комитету следовало бы продолжить обсуждение вопроса о верховенстве права, учитывая важность, которую придали этому аспекту государства-члены на совещании на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях и в итоговой Декларации, определяющей компоненты и сферу применения верховенства права, в том числе принципы мирного урегулирования споров, обеспечения правосудия для уязвимых групп населения и взаимосвязь верховенства права с тремя основными задачами Организации Объединенных Наций, а именно поддержание международного мира и безопасности, права человека и развитие.

35. В соответствии со своими обязательствами по обеспечению верховенства права Катар заложил четкие национальные правовые основы своего государства, согласованные с международным правом и стандартами и принципами Декларации, а также стремится обеспечивать равенство и ответственность перед законом. В Конституции страны предусматривается разделение ветвей власти и устанавливаются ограничения на действия исполнительной и законодательной ветвей власти, с тем чтобы обеспечить уважение к индивидуальным правам и свободам. Катар участвует в осуществлении положений многих международных конвенций, стороной которых он является. В сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и другими соответствующими организациями правительство страны посредством проведения семинаров и семинаров-практикумов прилагает усилия для того, чтобы повысить осведомленность граждан и жителей страны в области права и стремится обеспечить доступ к правовым механизмам для всех без какой-либо дискриминации. В разработанных правительством национальных программах верховенство права является частью национальной стратегии, которую оно старается увязывать с задачами в области надлежащего управления и социально-экономического развития. Правительство также приняло меры по укреплению национальных институтов, отвечающих за обеспечение прозрачности и борьбу с коррупцией.

36. На международном уровне отношения между государствами должны быть основаны на принципах верховенства права, равенства, взаимоуважения и сотрудничества. Учитывая важность отчетности, государства должны действовать в соответствии с положениями международного права. Катар также оказывает поддержку организациям гражданского общества, которые играют позитивную роль в повышении осведомленности о верховенстве права. Для осуществления верховенства права необходимо уважать механизмы, созданные международным сообществом для того, чтобы положить конец грубым нарушениям прав человека и бороться с безнаказанностью, добиваться мирного урегулирования споров, содействовать расширению прав и возможностей женщин и противодействовать коррупции. В целях достижения международного мира и безопасности также необходимо уважение права народов на самоопределение. Катар эффективно содействовал мирному урегулированию многих споров и многократно прилагал усилия для того, чтобы убедить

других в необходимости действовать в соответствии с Уставом и положениями международного права.

37. Закрепленный в международных правовых инструментах принцип верховенства права невозможно реализовать без принятия мер по предотвращению нарушений положений международного гуманитарного права и других международных преступлений и привлечение виновных к ответственности. Нельзя допускать, чтобы корыстные политические интересы подрывали основы правосудия. Делегация страны оратора призывает международное сообщество положить конец ужасающим преступлениям, совершаемым действующим сирийским режимом, его политике запугивания и убийств и привлечь к ответственности виновных.

38. **Г-н Манонги** (Объединенная Республика Танзания) говорит, что совещание на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права знаменовало начало нового этапа в укреплении верховенства права в системе Организации Объединенных Наций и в международном сообществе. Верховенство права является основным принципом международной системы. Вместе с тем отсутствие надежного потенциала в области верховенства права на национальном уровне подрывает все усилия, направленные на укрепление верховенства права на международном уровне. Таким образом, необходимо, чтобы система Организации Объединенных Наций продолжала уделять первоочередное внимание оказанию всесторонней и эффективной помощи в осуществлении инициатив в области верховенства права на национальном уровне, укреплению взаимодействия и расширению обмена передовыми методами и формированию общей политики. В то же время всем участникам следует избегать шаблонных подходов или подходов, превышающих их мандаты.

39. Верховенство права является основополагающим элементом программы правительства страны оратора в области развития демократии и управления и служит фундаментом для предпринимаемых в настоящее время усилий по разработке новой конституции. Эта широкомасштабная деятельность, охватывающая граждан из всех слоев общества, рассматривается как возможность укрепления демократии и законность институтов страны.

40. Объединенная Республика Танзания привержена делу поощрения верховенства права в между-

народных отношениях. Мирное урегулирование споров в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций остается фундаментальным принципом внешней политики Танзании. Даже споры, касающиеся территориального суверенитета, можно разрешать мирным путем, в том числе с помощью Международного Суда. На региональном уровне Объединенная Республика Танзания активно участвует в продвижении мира и безопасности, в частности совсем недавно в районе Великих озер в Африке.

41. Работа специальных уголовных трибуналов по Руанде и по бывшей Югославии послужила особым импульсом для создания Международного уголовного суда. Объединенная Республика Танзания высоко оценивает их деятельность и заявляет о своей поддержке Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов, одно из отделений которого находится в стране оратора в городе Аруша. Создание Международного уголовного суда как механизма борьбы с безнаказанностью стало возможно только при поддержке Африки. В связи с этим вызывает сожаление факт ухудшения отношений между Судом и этим континентом из-за очевидного нежелания Суда реагировать на проблемы, вызывающие законную обеспокоенность у африканских стран. Делегация страны оратора считает, что баланс в отношениях может быть восстановлен, и это позволит обеспечить большее понимание проблем, не подрывая репутацию Суда или доверие его государств-членов.

42. Подход международного сообщества к мирному урегулированию споров продолжает меняться в связи с изменяющимся характером глобальных угроз для мира и безопасности. Вместе с тем Организация Объединенных Наций, Международный Суд, Международный трибунал по морскому праву и Международный орган по морскому дну по-прежнему играют ключевую роль.

43. **Г-н Уахид** (Мальдивские Острова) говорит, что Мальдивские Острова по-прежнему твердо привержены идеалу поддержания верховенства права в пределах своих границ и в мировом сообществе. На пути к демократии Мальдивские Острова инициировали проведение реформ, которые завершились в 2008 году принятием новой демократической конституции, предусматривающей разделение ветвей власти и создание независимых институтов в рамках системы горизонтальной подот-

четности. Были проведены многопартийные президентские выборы, и, несмотря на напряженность, демократический процесс был обеспечен благодаря предоставленным Конституцией гарантиям. Хотя самый последний раунд выборов закончился выдвижением обвинений в мошенничестве, избирательный процесс опять продолжается, поскольку заинтересованные стороны внутри страны признали Верховный суд конечной инстанцией в разрешении возникшего спора. Отрадно, что верховенство права было обеспечено, но еще предстоит проделать много работы, прежде чем окрепнет зарождающаяся демократия.

44. Общество может утверждать, что оно основано на принципах верховенства права, только в том случае, если оно построено на демократических принципах, если обеспечивается защита прав человека и прав меньшинств и если самые малочисленные и уязвимые граждане чувствуют себя в безопасности. Верховенство права по своей природе связано не только с поддержанием мира и безопасности, но и с развитием и правами человека. Мальдивские Острова являются участником восьми из девяти международных инструментов в области прав человека, восьми конвенций Международной организации труда и Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и находится в процессе формирования национальной стратегии, направленной на укрепление потенциала для осуществления положений этих инструментов. Правительство также стремится получить согласие парламента на присоединение к другим важным инструментам, таким как Международная конвенция для защиты всех лиц от насильственных исчезновений.

45. Правительство обнародовало пятилетний план действий по развитию людских ресурсов в области верховенства права и установило сроки для разработки механизма разрешения споров. Правительство также разработало план по созданию институционального потенциала правоохранительных органов и укреплению механизмов контроля, таких как независимая Комиссия по вопросам этики в органах полиции, уполномоченная Конституцией. В целях защиты наиболее уязвимых категорий населения были приняты законы, гарантирующие защиту прав лиц с инвалидностью и предусматривающие наказание за жестокое обращение с детьми и насилие в семье. Было усилено Управление по защите семьи и откры-

ты убежища для жертв сексуального насилия, насилия в семье и торговли людьми.

46. В сообществе наций небольшие островные развивающиеся государства по своей природе являются наиболее уязвимыми и требуют основанного на широком определении дифференцированного подхода в рамках системы режимов глобального управления и многосторонних финансовых институтов. На форуме Совета по правам человека Мальдивские Острова выступали за принятие мер, направленных на расширение участия небольших островных развивающихся государств и наименее развитых стран, и возглавили межрегиональную группу стран по созданию целевого фонда для наращивания потенциала этих стран, чтобы они могли выполнять свои обязательства по предоставлению отчетности. Несмотря на то, что Мальдивские Острова, в прошлом традиционно консервативное общество, находятся на пути становления, страна неуклонно идет к осуществлению своей мечты о том, чтобы соответствовать самым высоким стандартам в области прав человека, и твердо верит в существование определенных неотъемлемых прав, которыми должны пользоваться все народы. В этих целях она добивается своего переизбрания на новый срок в Совет по правам человека и рассчитывает на то, что друзья поддержат ее кандидатуру.

47. Как сообщество наций государства-члены обязаны договориться о согласованном определении понятия «верховенство права». Не угнетая слабых и не игнорируя интересы небольших стран, международное сообщество должно позаботиться о том, чтобы отказаться от применения двойных стандартов. Несмотря на то, что наиболее уязвимые страны требуют к себе дифференцированного подхода, должен соблюдаться закрепленный в Уставе принцип равенства. Верховенство права является основой общества и основополагающим принципом Организации Объединенных Наций, и им не следует жертвовать во имя целесообразности.

48. **Г-жа Караянидес** (Австралия) говорит, что верховенство права служит наилучшей гарантией свободы и достоинства всех людей. В Декларации, которая является итогом совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права, признается важность верховенства права для мирного урегулирования международных споров и предотвращения конфликтов. Государства могут способствовать укреплению международной

стабильности, отдавая приоритет разрешению этих разногласий мирным путем на основе уважения правил и норм международного права и использования международной системы правосудия. Международный Суд служит для государств механизмом судебного урегулирования и способствует процессу преобразования международного права. Делегация оратора призывает все государства-члены, которые еще не сделали этого, принять обязательную юрисдикцию Суда и поздравляет Маршалловы Острова с тем, что они сделали этот шаг.

49. Кроме того, в отсутствие правосудия обеспечение всеобщего и долгосрочного мира представляется трудной задачей. Расследования и судебные разбирательства, проведенные Международным уголовным судом и специальными уголовными трибуналами, показали, что лица, ответственные за самые чудовищные преступления, не стоят над законом. Делегация Австралии призывает все государства-члены, которые пока это не сделали, ратифицировать и осуществлять Римский статут. Делегация Австралии обращает внимание на обеспокоенность, которую выразили в отношении действий Суда делегации африканских стран. Австралия поддерживала руководящую роль Африки в Суде с момента его создания, в том числе высокую долю членства среди африканских стран и поданный ими достойный одобрения пример передачи дел Обвинителю. Решения в отношении правосудия, особенно в конфликтных ситуациях, никогда не бывают простыми и однозначными, и действия Суда неизбежно время от времени будут вызывать споры, но делегация страны оратора призывает все государства-члены сохранять приверженность трудному, но крайне важному делу прекращения безнаказанности и будет работать с другими странами над решением этой проблемы. Хронический кризис в области финансирования по-прежнему нарушает работу другого специального уголовного трибунала — чрезвычайных палат в судах Камбоджи. Провал работы чрезвычайных палат станет трагедией для народа Камбоджи, и делегация Австралии поддерживает призыв к государствам-членам в срочном порядке оказать необходимую финансовую поддержку.

50. Учитывая то, что для обеспечения верховенства права требуется надежная, беспристрастная и независимая судебная система, пользующаяся уважением сообщества, которое она защищает, необходима эффективная и скоординированная помощь в

развитии потенциала государственных институтов правосудия. Вместе с другими государствами-членами Австралия участвовала в оказании помощи в проведении в своем и других регионах мероприятий, направленных на поощрение верховенства права и создания потенциала в данной области. Ее вклад в проведение миротворческих операций выходил за рамки простого поддержания мира и включал активное участие в миростроительстве. Центральное место в этих усилиях занимает поощрение верховенства права, особенно в отношении женщин и маргинализированных групп населения. Австралия поддерживает идею о том, что эффективные, результативные и подотчетные судебные органы, пенитенциарные учреждения и полицейские силы играют решающую роль в обеспечении безопасности и развития.

51. **Г-жа Рамирес Санчес** (Никарагуа) говорит, что в отношениях с другими государствами и международными организациями Никарагуа руководствуется принципами независимости, суверенитета, самоопределения, достоинства, уважения, единства и солидарности, и правительство страны вновь подтверждает свою приверженность делу продвижения идеалов мира и международной безопасности и уважения к положениям международного права. В 2005 году в Итоговом документе Всемирного саммита (резолюция 60/1 Генеральной Ассамблеи) государства-члены акцентировали внимание на обязательстве государств урегулировать споры мирным путем в соответствии с главой VI Устава и вновь заявили о своей готовности поддерживать все усилия, направленные на сохранение суверенного равенства всех государств. В отличие от некоторых государств-членов, Никарагуа выполняла постановления Международного Суда по всем делам, стороной которых она являлась, и призывает все государства, которые пока не сделали это, признать юрисдикцию Суда.

52. Делегация Никарагуа решительно осуждает избирательное применение положений международного права, принятие мер одностороннего характера, экстерриториальное применение внутреннего законодательства или использование силы в международных отношениях. Такое поведение подрывает саму цель Организации, угрожает международному миру и безопасности и препятствует осуществлению принципа верховенства права в полном объеме. Только подлинная приверженность прин-

ципу верховенства права, в котором согласуются положения международного права и национального законодательства, может обеспечить достижение устойчивого развития.

53. Поддерживая усилия международного сообщества в области поощрения верховенства права посредством принятия Декларации совещания на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права на национальном и международном уровнях (резолюция 67/1), делегация Никарагуа представила свои оговорки в отношении пунктов 28, 41 и 42. В целях укрепления верховенства права необходимо реформировать Организацию Объединенных Наций, в частности Совет Безопасности. Кроме того, Генеральной Ассамблеи следует выполнять свою подлинную роль в поощрении верховенства права и предотвращении односторонних действий.

54. Не существует ни одной модели демократии, которая имела бы универсальное применение. В ходе исторического развития каждый народ выбрал свою систему организации на основе своих обычаев и политической и социально-экономической ситуации. Таким образом, необходимо, чтобы всестороннее международное сотрудничество, направленное на создание национального потенциала, отвечало национальным потребностям в соответствии с принципом полного уважения права на суверенитет и самоопределение.

55. **Г-н Масуд Хан** (Пакистан) говорит, что принятие Декларации о верховенстве права, в которой государства-члены справедливо указывают на то, что верховенство права служит основой для создания более процветающего, мирного и справедливого порядка на нашей планете, является переломным моментом. Верховенство права неотделимо от трех основных принципов Организации Объединенных Наций и станет неотъемлемой частью повестки дня в области развития на период после 2015 года.

56. В целях обеспечения соблюдения принципов международного права необходимо укреплять международные судебные институты и поощрять принцип мирного разрешения споров путем переговоров, посредничества, примирения, арбитража и других средств, предусмотренных статьей 33 Устава. В частности, Совету Безопасности следует, по возможности, максимально эффективно использовать Международный Суд для урегулирования спо-

ров и просить Суд представлять консультативное заключение, если он сталкивается с юридическими трудностями. Совет также мог бы более эффективно использовать статью 36 Устава и направлять в Суд участвующие в конфликте стороны. Частое обращение государств-членов к международным судебным механизмам в целях мирного урегулирования споров будет способствовать поощрению верховенства права. Делегация Пакистана также высоко оценивает работу международных судов и трибуналов, созданных под эгидой Организации Объединенных Наций в целях содействия подотчетности и борьбе с безнаказанностью. Справедливое и долгосрочное урегулирование многолетних споров и ситуаций будет в большей степени способствовать осуществлению принципа верховенства права, чем риторика и демонстрация позиций. Организации Объединенных Наций целесообразно затратить необходимое время и энергию на урегулирование неразрешенных и затянувшихся споров в связи с ее повесткой дня.

57. Важно, чтобы Устав, международное право и действующая на основании правил международная система обеспечивали поддержание справедливого мирового порядка. В этом отношении незыблемыми являются фундаментальные понятия о суверенном равенстве, урегулировании споров мирными средствами, поддержании международных отношений без угрозы силой или ее применения, праве на самоопределение народов, находящихся в условиях колониального господства и иностранной оккупации, и невмешательстве во внутренние дела государств. В соответствии со статьями 39 Устава Совет Безопасности должен определять существование любой угрозы миру или любого нарушения мира и выполнять эту обязанность в соответствии с целями и принципами Устава, установленными в пункте 2 статьи 24. Кроме того, применение силы должно использоваться в соответствии с принципами Устава, касающимися коллективной безопасности. Необходимо, чтобы резолюции и решения Совета Безопасности выполнялись равным образом без какой-либо дискриминации, поскольку избирательный подход к осуществлению резолюций создает препятствия на пути урегулирования конфликтов и укрепления верховенства права. Совету Безопасности следует внимательно подходить к принятию решений о применении глав VI, VII или VIII Устава. Меры, принятые в соответствии с положениями статей всех глав Устава могут быть приведены в ис-

полнение, но в большинстве случаев применение положений главы VI может оказаться наиболее полезным и продуктивным курсом. К использованию положений главы VII следует прибегать в исключительных обстоятельствах и в рамках дифференцированного подхода, чтобы обеспечить их соблюдение.

58. Поддерживаемый Организацией Объединенных Наций принцип верховенства права создает барьеры для военных преступлений, геноцида и преступлений против человечности, способствует предотвращению безнаказанности и повышению ответственности. Международная система уголовного правосудия должна быть построена на принципах справедливости, беспристрастности и уважения к государственному суверенитету. Международное сообщество также должно положить конец безнаказанности за совершение финансовых преступлений и укрепить механизмы сотрудничества, в целях обеспечения возвращения в страну происхождения активов, приобретенных в результате коррупции или иными незаконными средствами.

59. Делегация Пакистана выступает в поддержку дальнейшего реформирования процедур комитетов Совета Безопасности, с тем чтобы обеспечить соблюдение необходимых норм и принятие эффективных мер в области осуществления режимов санкций. В связи с этим делегация страны оратора высоко оценивает работу Омбудсмана Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюциями [1267 \(1999\)](#) и [1989 \(2011\)](#), касающимися «Аль-Каиды» и других связанных с ней лиц, предприятий и организаций.

60. Операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира служили важным инструментом восстановления мира и поощрения верховенства права в охваченных конфликтами районах мира. Пакистан гордится тем, что в течение нескольких десятилетий является одним из ведущих и наиболее последовательных участников этих действий, а также играет определенную роль в усилиях в области постконфликтного миростроительства.

61. Необходимо, чтобы национальные законы согласовывались с международными обязательствами; всем государствам, которые подтверждают приверженность принципам верховенства права как приоритетной задачи на национальном уровне, следует также проявлять к ним уважение за пределами сво-

их границ. Совет Безопасности должен продолжать требовать выполнения в полном объеме положений международного гуманитарного права как руководящих норм в ситуациях вооруженного конфликта, с тем чтобы уменьшить ужасающие последствия таких ситуаций. Делегация страны оратора осуждает все случаи трансграничной вербовки детей вооруженными группами и террористами, где бы и когда бы это не происходило.

62. **Г-н Эррасурис** (Чили) говорит, что одной из серьезнейших задач, стоящих перед международным сообществом в XXI веке, является укрепление международного правового порядка и верховенства права, которые являются существенными условиями мирного сосуществования народов, надлежащего управления, уважения прав человека и экономического и социального прогресса. Уважение верховенства права на международном уровне необходимо для поддержания мира и стабильности; среди прочего следствием этого является всеобщее признание государствами международного права, включая добросовестное выполнение обязательств по международным договорам, особенно касающимся установления национальных границ. Целью государств-членов должно стать всеобщее признание положений многосторонних международных договоров по вопросам, представляющим интерес для международного сообщества в целом. Необходимо, чтобы Генеральная Ассамблея побуждала государства к подписанию и ратификации таких договоров или к присоединению к ним. В связи с этим правительство Чили недавно подписало и в ближайшее время ратифицирует Договор о торговле оружием, исторический документ, свидетельствующий о желании международного сообщества предотвратить и положить конец страданиям, которые приносит незаконная торговля оружием.

63. Укрепление верховенства права на международном уровне также включает разработку и поощрение мирных средств урегулирования споров, как это предусмотрено в Уставе на основе принципа свободного выбора этих средств. Мирное урегулирование споров на основе принципа суверенного равенства государств крайне важно для поддержания международного мира и безопасности и нуждается в постоянных механизмах урегулирования споров. В этом отношении Международный Суд играет ключевую роль как в разрешении споров, так и в представлении консультативных заключений. Деле-

гация Чили также ценит работу Международного трибунала по морскому праву, региональных трибуналов по правам человека, специальных уголовных трибуналов и Международного уголовного суда. Учреждение последнего стало знаменательной вехой в борьбе, направленной на то, чтобы положить конец безнаказанности, и является прямым подтверждением приверженности государств-членов делу продолжения этой борьбы. Сотрудничество между региональными организациями и Организацией Объединенных Наций, предусмотренное в главе VIII Устава, крайне важно для предотвращения конфликтов или их разрешения мирным путем.

64. Исходя из того, что экономическое и социальное развитие зависят от верховенства права, необходимо, чтобы инициативы в области поддержания мира и безопасности были увязаны с инициативами в области развития и усиливали их. Международное право может функционировать надлежащим образом только в том случае, если надлежащим образом осуществляется принцип верховенства права на национальном уровне. Обеспечение верховенства права на национальном уровне служит необходимым предварительным условием для поддержания мира внутри страны и фундаментом для укрепления международного мира. Верховенство права на национальном уровне необходимо в качестве основы для представительной демократии и создания и эффективного функционирования национальных институтов. Не менее важна автономная и независимая судебная система, и все, независимо от ранга или положения, должны нести ответственность за свои действия и быть равными перед законом. Организации Объединенных Наций, и особенно Генеральной Ассамблее, следует продолжать способствовать обсуждению условий, средств и механизмов, направленных на укрепление уважения к верховенству права на национальном уровне. Государствам также необходимо действовать сообща и в этих целях поддерживать проведение диалога.

65. По мнению делегации Чили, принятая государствами-членами Декларация о верховенстве права должна быть в большей степени ориентирована на конкретные действия и создание механизма последующих мер, таких как предложенное соорганизаторами создание рабочей группы, что могло бы привести к плодотворным дискуссиям и конкретным шагам государств, заинтересованных в обеспечении верховенства права. Необходимо позаботить-

ся о том, чтобы будущие дискуссии на эту тему, которые будут проходить в Комитете, были ориентированы на достижение конкретных целей. Сопровождение на высоком уровне само по себе не является завершающим этапом, а скорее знаменует начало процесса укрепления верховенства права на международном и национальном уровнях.

66. **Г-н Ким Йонг Сонг** (Республика Корея) говорит, что принятие Декларации о верховенстве права стало важным шагом на пути к разработке согласованного подхода. В частности, делегация страны оратора поддерживает пункт 4 Декларации, отражающий основной принцип, на который государства должны опираться в урегулировании международных споров мирными средствами на основе собственного выбора, как об этом гласит статья 33 Устава.

67. Республика Корея хранит приверженность международным правовым рамкам, основанным на верховенстве права как на руководящем принципе. Организация Объединенных Наций играет жизненно важную роль в обеспечении поощрения верховенства права на международном уровне, но не менее необходимы соответствующие национальные обязательства. Опираясь на свой опыт, Республика Корея предлагает примеры способов, с помощью которых верховенство права могло бы способствовать обеспечению устойчивого мира и развития, содействовать экономическому росту и укреплению прав человека. Взаимно дополняющая связь между верховенством права и защитой прав человека является необходимым предварительным условием устойчивого мира и развития каждого общества.

68. Международный уголовный суд и другие международные уголовные трибуналы добились огромных успехов в борьбе с безнаказанностью. Необходимо призвать к ответу тех лиц, которые нарушили самые важные законы в области международного гуманитарного права и прав человека. Особое внимание следует уделять женщинам, детям и другим уязвимым категориям населения, оказавшимся в конфликтных и постконфликтных ситуациях. Делегация страны оратора с удовлетворением отмечает, что в докладе Генерального секретаря (A/68/213) положительно оценивается вклад всех международных правовых органов, в том числе Международного Суда, Международного трибунала по морскому праву и Международного уголовного суда, создание и укрепление верховенства права.

69. Делегация Республики Корея поддерживает работу Координационно-консультативной группы по вопросам верховенства права и Группы по вопросам верховенства права Организации Объединенных Наций и надеется на проведение дальнейшего процесса консультаций, в который будет вовлечен максимально возможный широкий круг заинтересованных сторон. Правительство страны оратора будет продолжать вносить свой вклад в различные инициативы в области верховенства права, в том числе оказывать помощь в создании потенциала.

70. **Г-н Холовка** (Сербия) говорит, что как в Уставе Организации Объединенных Наций, так и во Всеобщей декларации прав человека признается важное значение верховенства права в деле поддержания долгосрочного международного мира. Сербия предпринимает активные усилия в области обеспечения верховенства права на глобальном уровне и решительно поддерживает инициативы и программы Организации Объединенных Наций, направленные на предотвращение конфликтов и посреднические усилия по мирному урегулированию в кризисных районах, а также связанные с этим региональные инициативы. Сербия присоединилась ко всем основным международным инструментам, касающимся нераспространения, разоружения и контроля над вооружениями, и правительство Сербии заинтересовано в их полном и последовательном осуществлении.

71. Учитывая подотчетности как части принципа верховенства права, мы обязаны бороться с безнаказанностью. В рамках сотрудничества с Международным трибуналом по бывшей Югославии правительство Сербии внесло свой вклад в укрепление международного правосудия, восстановление и улучшение отношений между балканскими государствами и укрепление веры в эффективность национальных и международных институтов. Механизмы отправления правосудия в переходный период являются необходимым компонентом усилий в области укрепления верховенства права и особенно важны в оказании содействия урегулированию в Балканском регионе.

72. Сербия придает большое значение работе Международного уголовного суда и сохраняет приверженность его целям и задачам. Показательным примером того, как меры по обеспечению верховенства права на международном и национальном уровнях

могут быть взаимоусиливающими, служит Римский статут, поскольку Суд дополняет национальные юрисдикции и выполняет функции важного катализатора развития национальных систем правосудия. Учреждение Суда — важный шаг в организации судебного преследования лиц, совершивших самые тяжкие международные преступления, но международному сообществу не следует ослаблять усилия в области создания прочной и эффективной международной системы уголовного правосудия. Следующим шагом должен стать поиск механизмов, позволяющих национальным судебным системам выполнять задачи, вытекающие из принципа комплементарности.

73. Делегация страны оратора одобряет руководящую роль Генерального секретаря в поощрении вопроса о верховенстве права и поддерживает работу Координационно-консультативной группы по вопросам верховенства права, в основе усилий которой должны лежать основополагающие принципы Устава, включая национальный суверенитет, территориальную целостность и невмешательство во внутренние дела государств. Следует также напомнить о том, что защита прав человека является неотъемлемым компонентом верховенства права и что от верховенства права зависит экономическое, социальное и политическое развитие государств.

74. **Г-н Синхасени** (Таиланд) говорит, что принятие Декларации совещания на высоком уровне по вопросу о верховенстве права сыграло решающую роль в установлении норм в международных отношениях. Делегация его страны одобряет и поддерживает усилия Группы по вопросам верховенства права, направленные на создание онлайн-платформы для последующего контроля за выполнением добровольно взятых на совещании обязательств и оказания содействия государствам-членам в их выполнении.

75. Верховенство права обеспечивает предсказуемость и законность действий государств и способствует укреплению их суверенного равенства перед законом. В частности, механизмы урегулирования международных споров, предусмотренные в Уставе и разработанные международными трибуналами, помогают предотвращать эскалацию споров в конфликты. Международный Суд может играть решающую роль в восстановлении мирных отношений, если участвующие в споре стороны прибегают к его помощи. В связи с этим, правительство Таи-

ланда вновь заявляет о своей приверженности обязательствам по поддержанию долгосрочного мира в соответствии с решением Суда от 15 июня 1962 года по делу, касающемуся *храма Преа Вихеар (Камбоджа против Таиланда)*.

76. Правительство Таиланда придает большое значение гармонизации внутренних законов с международными нормами и стандартами. В связи с этим оно в ближайшее время представит на хранение свой документ о ратификации Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и Протокола к ней о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, что будет способствовать повышению эффективности системы уголовного правосудия. Правительство Таиланда также привержено делу искоренения коррупции и в связи с этим в декабре 2013 года проведет у себя вторую Ассамблею государств — участников соглашения Международной антикоррупционной академии.

77. К сожалению, Региональный курс Организации Объединенных Наций по международному праву для Азиатско-Тихоокеанского региона 2013 года был отменен из-за отсутствия финансирования, однако правительство Таиланда выражает готовность организовать проведение в Таиланде такого курса в 2014–2015 годах. Еще одной важной региональной инициативой стало учреждение Института юстиции Таиланда, пропагандирующего правосудие и верховенство права в соответствии со стандартами и нормами Организации Объединенных Наций в области уголовного правосудия и прав человека среди членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН).

78. Правительство страны оратора поддерживает принцип всестороннего учета вопроса верховенства права в повестке дня в области развития на период после 2015 года, что будет способствовать процветанию региона и всего мира в целом. В ноябре 2013 года в Бангкоке состоится диалог о верховенстве права: инвестиции в верховенство права, систему правосудия и безопасность для целей повестки дня в области развития на период после 2015 года. Этот диалог между политическими лидерами, должностными лицами Организации Объединенных Наций и членами академии и гражданского общества поможет ускорить процесс подготовки

более всеобъемлющей и основанной на принципах равноправного развития повестки дня.

79. Ранее в ходе заседания делегация соседнего государства сослалась на положение в южном Таиланде. Об этом вопросе, который является внутренним делом, нельзя говорить как о международном споре или международной ситуации.

80. **Г-н Хаким** (Шри-Ланка) говорит, что верховенство права является неотъемлемой частью поддержания мира, стабильности, надлежащего порядка и экономического благосостояния. Все общества в течение многих столетий вносили свой вклад в эволюцию верховенства права, и в процессе обсуждения этого вопроса в современном контексте крайне важно проявлять уважение к его различным корням. Государства также прилагали долговременные усилия в целях создания международного сообщества, основанного на верховенстве права. Одним из коллективных достижений человечества стал разработанный после Второй мировой войны Устав Организации Объединенных Наций. В Уставе закреплены принципы государственного суверенитета, невмешательства во внутренние дела государств и осуществления международных отношений без угрозы силой или ее применения. За многие годы международное сообщество также разработало правила в области прав человека и, в частности, в области прав женщин, детей и лиц с инвалидностью. Важной вехой в усилиях по достижению общего понимания государствами-членами этой концепции стало совещание на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права. Вместе с тем по-прежнему то или иное государство может поддаваться соблазну толковать международное право с точки зрения своих узких преимуществ.

81. На национальном уровне приверженность принципу верховенства права служила основным фактором в достижении устойчивого развития человеческого потенциала и обеспечении защиты прав человека, особенно прав женщин, детей и меньшинств. Правовая система Шри-Ланки развивалась в соответствии с различными культурными, этическими и религиозными особенностями; каждая этническая группа руководствуется собственными персональными законами, результатом чего стал широкий перечень персональных законов, введенных высокими судами. Закрепленные в Конституции положения об основных правах носят всеобъемлющий характер, и пострадавшая сторона,

интересам которой нанесен ущерб, может обратиться в суд даже без помощи адвоката. Шри-Ланка вышла победителем в продолжавшемся 27 лет конфликте с террористической группой, подрывавшей ее демократические устои и правовую систему. Исходя из этого, в целях укрепления верховенства права необходимо оказать поддержку ее институциональным механизмам. Странам, покончившим с продолжавшимися десятилетия конфликтами, необходимо предоставить время и пространство для подготовки к участию в процессе восстановления. Инициативы в области укрепления верховенства права не должны осуществляться по предписаниям извне, в которых игнорируются реальные условия внутри страны; любое основанное на субъективной оценке международное вмешательство является контрпродуктивным.

82. Важным аспектом развития верховенства права на международном уровне является кодификация международного права, в проведении которой центральную роль играет Управление по правовым вопросам Организации Объединенных Наций. Организация Объединенных Наций может помочь государствам-членам путем упрощения их доступа к огромному перечню переданных на хранение Генеральному секретарю договоров и содействия государствам в создании потенциала для обеспечения соблюдения договорных обязательств на национальном уровне. Организация также могла бы содействовать укреплению верховенства права, продолжая поощрять обучение, исследование, распространение и более глубокое понимание международного права. В этом отношении, делегация страны оратора выражает надежду на то, что Организация Объединенных Наций продолжит финансирование ежегодной программы стипендий, учрежденных в честь Гамильтона Ширли Амерасингхе, шриланкийца, сыгравшего конструктивную роль на переговорах о Конвенции по морскому праву. Такая поддержка принесет пользу многим поколениям юристов в развивающихся странах.

83. Региональные органы начинают играть все более важную роль в решении растущей проблемы транснациональной организованной преступности и терроризма. В частности, оказывающие серьезное дестабилизирующее воздействие пиратство, незаконный оборот наркотиков и незаконный провоз людей стали основными источниками финансирования терроризма. Необходимо добиться долго-

срочного решения этих проблем, чтобы сосредоточить внимание на работе институтов правосудия и безопасности в области предоставления основных услуг с учетом соответствующих экономических и социальных факторов.

84. Укрепление верховенства права необходимо не только в целях поддержания мира и надлежащего порядка, но и создания условий для устойчивого экономического прогресса и достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. В этом отношении верховенство права следует рассматривать как многостороннюю проблему с точки зрения определения целей устойчивого развития. Традиционно на верховенство права ссылаются в контексте индивидуальных прав, но этот аспект мог бы также играть определенную роль в поддержании баланса между устойчивым экономическим прогрессом и экологической устойчивостью.

85. **Г-жа Крамбергер Мендек** (Словения) говорит, что делегация ее страны одобряет работу Группы по вопросам верховенства права, направленную на улучшение координации и согласованности действий в рамках Организации Объединенных Наций. Несомненно, особого внимания заслуживают меры по предотвращению массовых злодеяний и борьбе с безнаказанностью; предметом общей и совместной ответственности международного сообщества является осуществление всех трех основных компонентов ответственности по обеспечению защиты. Мирное урегулирование споров остается основным принципом, позволяющим избегать ситуаций, которые могут привести к совершению таких преступлений, и в связи с этим необходимо обеспечить более эффективное использование средств урегулирования споров, изложенных в главе VI Устава. В этих целях правительство Словении в 2014 году проведет у себя международный семинар по вопросам поощрения посредничества в районе Средиземноморья.

86. Несмотря на то, что в соответствии с принципом комплементарности преследование за уголовные преступления является первоочередной обязанностью государств, Международный уголовный суд играет важную роль в рассмотрении дел, в случаях когда государства не могут или не хотят привлекать к ответственности лиц, совершивших самые чудовищные преступления. Кроме того, существует потребность в укреплении международных

правовых рамок для оказания государствами помощи в судебных вопросах, в том числе в вопросах экстрадиции. В связи с этим правительства Словении, Нидерландов и Бельгии изучают возможность принятия международного документа по вопросам оказания взаимной правовой помощи и экстрадиции, направленного на проведение эффективного расследования и привлечение к ответственности в рамках национальной юрисдикции за наиболее серьезные преступления, вызывающие международную озабоченность. Другим государствам предлагается присоединиться к данной инициативе, которая будет осуществляться в рамках Конвенции против транснациональной организованной преступности.

87. В сентябре 2013 года в рамках Стратегического форума в Бледе Словения организовала обсуждение группой специально отобранных людей вопросов международного уголовного правосудия как необходимого предварительного условия для процветающего экономического будущего, на котором подчеркивалась роль Международного уголовного суда. В ходе обсуждения прокурор Международного уголовного суда подчеркнул, что деятельность Суда следует рассматривать как инвестицию в будущее женщин и всего человечества в целом. Делегация оратора полностью согласна с этим заявлением и также считает, что поддержка Суда является инвестицией в укрепление верховенства права. Таким образом, Словения выполнила свое взятое на совещании на высоком уровне по вопросу о верховенстве права обязательство включить в свое национальное законодательство поправки по преступлению агрессии (Кампальские поправки) к Римскому статуту: в сентябре 2013 года она представила на хранение документ о ратификации поправок. Правительство Словении вместе с правительством Лихтенштейна в 2014 году организует региональный семинар по вопросам ратификации и осуществления Кампальских поправок. В целях укрепления верховенства права и установления эры ответственности правительство Словении призывает другие государства ратифицировать Римский статут и поправки к нему, если они еще не сделали это.

88. **Г-н Фам Куанг Хьеу** (Вьетнам) говорит, что приверженность верховенству права является правовой основой коллективных мер реагирования на многочисленные вызовы, с которыми сталкивается международное сообщество. Это крайне важно для

достижения прочного мира, эффективной защиты прав человека и устойчивого развития и должно стать неотъемлемой частью повестки дня в области развития на период после 2015 года. Вместе с тем усилия международного сообщества в области укрепления верховенства права должны быть основаны на принципах суверенного равенства государств, мирного урегулирования споров и территориальной целостности.

89. По мере того, как Ассоциация государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) шла по пути прогресса и превращения из слабой региональной группы в основанную на правилах организацию с собственным юридическим статусом, она закрепила в своем уставе положение о верховенстве права в качестве цели и принципа организации. Вьетнам, который является государством — членом АСЕАН, принимает участие в усилиях по созданию политически сплоченного, экономически интегрированного и социально ответственного сообщества АСЕАН к 2015 году. Организация будет стремиться принимать эффективные меры реагирования в ответ на региональные и международные вызовы в целях поддержания мира, стабильности и морской безопасности в регионе. В связи с этим делегация оратора подчеркивает важность осуществления в полном объеме Декларации о поведении сторон в Южно-Китайском море и скорейшего заключения кодекса о поведении сторон в Южно-Китайском море, чтобы обеспечить мирное разрешение споров в соответствии с общепризнанными принципами международного права, в том числе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

90. В соответствии с основополагающими принципами Устава Вьетнам хранит приверженность делу поощрения верховенства права на национальном и международном уровнях. В связи с этим Вьетнам пересматривает свою Конституцию, с тем чтобы способствовать строительству социалистического государств, управляемого народом и в интересах народа. Делегация страны оратора решительно призывает Комитет сосредоточить внимание на обсуждении способов выполнения обязательств, взятых на совещании на высоком уровне Генеральной Ассамблеи по вопросу о верховенстве права.

91. **Г-н Ауваарт** (Эстония) говорит, что доклад Генерального секретаря (A/68/213) продемонстрировал прогресс, достигнутый в поисках договоренности по основополагающим ценностям; в докладе

также подчеркивается важная роль Международного уголовного суда и необходимость сотрудничества с ним. Делегация Эстонии призывает все государства-члены, если они еще не сделали это, присоединиться к Римскому статуту и Кампальским поправкам, которые правительство страны оратора недавно ратифицировало. Государства-члены должны стремиться подать пример в том, что касается отказа от агрессии, проявления сдержанности и уважения верховенства права. Делегация Эстонии приветствует продолжение сотрудничества Организации Объединенных Наций с Судом, в частности в предоставлении материально-технической поддержки в проведении операций на местах и в предоставлении документов Обвинителю и адвокату защиты, но необходимо продолжать развивать эти взаимоотношения в целях укрепления законности Суда. В связи с этим государства — участники Римского статута и те стороны, которые направляют дела на рассмотрение Суда, должны позаботиться о том, чтобы адекватная поддержка оказывалась на постоянной основе.

92. Вместе с тем государствам следует признать, что их первоочередная обязанность заключается в развитии национального потенциала в целях проведения расследований и привлечения к ответственности за серьезные международные преступления. Им необходимо укреплять сотрудничество в разработке программ в области развития, включающих инициативы по укреплению правосудия. Отправление правосудия является неотъемлемым компонентом устойчивого развития и безопасности в любом обществе в постконфликтной ситуации, поскольку безнаказанность становится благодатной почвой для повторения конфликтов и возобновления нестабильности. Последовательное судебное преследование на национальном или международном уровне является наиболее эффективным орудием борьбы с преступлениями против человечности.

93. Делегация Эстонии поддерживает доклад, опубликованный в мае 2013 года Группой видных деятелей высокого уровня по разработке повестки дня в области развития на период после 2015 года под названием «Новое глобальное партнерство: искоренение бедности и преобразование экономик посредством устойчивого развития», в котором говорится, что поощряющие верховенство права и доступ к правосудию ответственные институты помогают вносить преобразующие изменения, необхо-

димые для ускорения развития, укрепления мира и создания эффективных, открытых и ответственных институтов для всех. Повестка дня в области развития на период после 2015 года должна быть направлена на обеспечение правосудия, равенства и справедливости, надлежащего управления, демократии и верховенства права.

94. Верховенство права — основной принцип управления, гарантирующий отправление правосудия посредством установления ответственности всех лиц, включая само государство, перед законами на основе равноправного применения и независимого принятия решений. Уважение верховенства права на национальном уровне способствует укреплению этого принципа в международных отношениях. На международном уровне верховенство права обеспечивает предсказуемость и законность действий государств, формируя фундаментальную систему поведения в их отношениях.

95. **Г-жа Заррук Бумиза** (Тунис) говорит, что Комитету необходимо закрепить успех, достигнутый на совещании на высоком уровне по вопросу о верховенстве права, и стремиться развивать взаимосвязь между верховенством права и тремя основными принципами Организации Объединенных Наций. На национальном уровне верховенство права играет решающую роль в укреплении демократии, стабильности и роста и пользуется наибольшим уважением, если люди имеют возможность заявлять о своих правах. По мере продвижения Туниса по пути демократических преобразований правительство стремится к принятию конституции, которая закрепит демократический характер государства и заложит основы демократического режима. На международном уровне верховенство права является краеугольным камнем мирного сосуществования и сотрудничества между государствами. Верховенство права обеспечивает предсказуемость и законность действий государств, способствует укреплению их суверенного равенства и возникновению доверия и взаимоуважения между ними.

96. Делегация Туниса поддерживает выбор темы о верховенстве права и мирном урегулировании международных споров в качестве приоритетного направления обсуждения в ходе настоящего заседания. Многие сложные и взаимосвязанные проблемы, стоящие перед международным сообществом, больше чем когда-либо требуют внесения принципов верховенства права в предусмотренную Уста-

вом систему управления международными отношениями и механизмы мирного урегулирования споров путем переговоров, обследования, посредничества, примирения, арбитража, судебного разбирательства, обращения к региональным органам или соглашениям или иными мирными средствами по своему выбору. Об эффективности этих механизмов со всей очевидностью свидетельствует огромный объем работы, проводимой посланниками, специальными представителями и политическими миссиями, которые сыграли решающую роль в ослаблении напряженности и достижении урегулирования. Увеличение количества дел, переданных на рассмотрение международных судов и трибуналов, в том числе Международного Суда и Международного трибунала по морскому праву, также служит подтверждением того, какое значение придают этим институтам государства-члены.

97. Вместе с тем по-прежнему сохраняется необходимость в оптимизации и расширении использования механизмов мирного урегулирования споров. Так, например, перспективным и экономически эффективным инструментом является посредничество; государствам членам следует укреплять национальный и региональный потенциалы, необходимые для участия в посреднических усилиях, сбалансировать механизмы выделения ресурсов на посреднические миссии и стремиться к обеспечению гендерного баланса в составе этих миссий. Кроме того, учитывая, что региональные и субрегиональные организации занимают более выгодное положение в плане определения кризисных ситуаций на ранних этапах, необходимо укреплять связи с Организацией Объединенных Наций в целях разработки совместных механизмов для урегулирования кризисных ситуаций и мобилизации необходимых ресурсов. Этот вопрос заслуживает более пристального внимания Комитета в ходе проведения будущих дебатов.

98. **Г-н Кабактулан** (Филиппины) говорит, что делегация его страны вновь заявляет о своей поддержке Декларации о верховенстве права, в которой делается акцент на мирном урегулировании споров, роли международных трибуналов, суверенном равенстве и равноправии женщин и мужчин и определены приоритетные задачи в области борьбы с терроризмом и коррупцией. В Декларации отмечается, что система Организации Объединенных Наций располагает институтами, методами работы и механизмами взаимоотношений, позволяющими напри-

вить принципы верховенства на поддержание мира и безопасности, поощрение прав человека и развитие.

99. На национальном уровне верховенство права служит инструментом обеспечения правосудия и развития. Организация Объединенных Наций играет ключевую роль в оказании поддержки в области создания потенциала и обмена опытом передовыми методами. Благодаря партнерству между государствами-членами и международными организациями были достигнуты определенные успехи в области надлежащего управления, включая сдерживание коррупции и безотлагательное рассмотрение уголовных дел беспристрастным судом. Такие партнерские отношения также способствуют всеобъемлющему и устойчивому экономическому росту и мирному разрешению внутренних споров, таких как конфликт между правительством Филиппин и Фронтом национального освобождения моря.

100. Все государства-члены руководствуются пунктом 1 статьи 1 Устава, который предусматривает урегулирование международных споров мирными средствами, и главой VI, определяющей соответствующие механизмы, имеющиеся в распоряжении государств-участников. Эти положения лежат в основе Манильской декларации о мирном разрешении международных споров 1982 года, в которой указывается, что обращение к судебному урегулированию споров юридического характера не следует рассматривать как недружественный акт в отношениях между государствами. Филиппины хранят приверженность принципу верховенства права и основанному на определенных правилах подходу к урегулированию споров и поддерживают применение процедур посредничества и арбитража, которые способствуют разрешению морских споров и разъяснению положений морского права в регионе. Филиппины также поддерживают скорейшее принятие обязательного для выполнения кодекса поведения, затрагивающего исключительные экономические зоны и прилегающие районы прибрежных государств региона.

101. Морские права прибрежных государств ограничиваются правами, предусмотренными Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву. Ни одна страна не вправе предъявлять экспансивные и несоразмерные морские требования в нарушение международного права, особенно Конвенции. Единственным методом действий является

разрешение этих споров мирными средствами в соответствии с принципами верховенства права. Основная масса всех коммерческих товаров, переправляемых с одного континента на другой, проходит через исключительные экономические зоны прибрежных государств региона или в непосредственной близости от них. Свобода открытого моря крайне важна для поддержания глобального мира и стабильности международной экономики.

102. Несмотря на экономические проблемы, правительство страны оратора также надеется на мирное урегулирование и введение устойчивого морского режима, отвечающего интересам всех стран. Правительство взяло на себя обязательства в отношении соблюдения и поддержки Конвенции. Необходимо, чтобы все государства внесли свой вклад в обеспечение мира, порядка, стабильности и предсказуемости в море; разъяснение правил и морских прав было бы полезно для всех заинтересованных лиц и для международного сообщества в целом. С 1988 года до введения арбитражного разбирательства в 2013 году все имеющиеся двусторонние дипломатические и политические возможности для согласованного урегулирования морских споров были исчерпаны. Многолетние неразрешенные споры могут способствовать сохранению неопределенности и являются неприемлемым положением.

103. Верховенство права особенно важно для обеспечения предсказуемости и стабильности развития человеческого потенциала, национального и международного развития. Оно способствует укреплению отношений между странами на основе уважения и суверенного равенства и необходимо для процветания мира и стабильности. Отношение правительства Филиппин к Организации Объединенных Наций строится на положениях Конституции страны, которая в законодательном порядке предусматривает проведение внешней политики, направленной на поддержание мира, соблюдение принципов равенства, справедливости, свободы, сотрудничества и дружбы со всеми нациями.

104. **Г-жа Гильен-Грильо** (Коста-Рика) говорит, что делегация ее страны придает большое значение усилиям, предпринимаемым системой Организации Объединенных Наций в целях оказания поддержки государствам-членам в выполнении их обязательств в соответствии с требованиями международного права, а также приверженности Секретариата своим обязательствам в отношении последующих дейст-

вий в связи с Декларацией о верховенстве права. Следует особо упомянуть о Программе развития Организации Объединенных Наций, которая играет активную роль в поощрении надлежащего управления, а также о Структуре Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины»), предоставляющей наиболее маргинализированной половине человечества жизненно важные инструменты для расширения их прав и возможностей и увеличения их участия в процессах в области развития и в политических процессах. Делегация Коста-Рики приветствует прогрессивное включение проблем в области прав человека в инициативы, направленные на укрепление верховенства права. Как член Совета по правам человека правительство Коста-Рики заинтересовано в том, чтобы было обеспечено объективное, неполитическое и конструктивное проведение процедур подготовки и рассмотрения универсальных периодических обзоров.

105. В 1973 году Коста-Рика заявила о признании и поддержке юрисдикции Международного Суда, который является ведущей организацией, отвечающей за обеспечение правосудия и уважения, принятых в соответствии с международным правом обязательств, как это предусмотрено Уставом. Важно отметить, что Суд выполняет не политические, а судебные функции, и в соответствии со статьей 94 Устава выполнение решений Суда является обязательным. Полное соответствие требованиям подразумевает уважение не только решений Суда, но и принятых им обеспечительных мер. Правительство Коста-Рики также высоко оценивает роль Международного трибунала по морскому праву и Комиссии по границам континентального шельфа.

106. Оптимизм вызывает прогресс, достигнутый специальными уголовными трибуналами и Международным уголовным судом в отправлении международного уголовного правосудия. Коста-Рика придает особое значение всеобщей ратификации Римского статута. В своей борьбе с безнаказанностью Организации Объединенных Наций следует уделять первоочередное внимание надлежащему финансированию деятельности Суда и остаточных механизмов специальных трибуналов. Государствам – участникам Римского статута также необходимо сохранять твердую и активную приверженность принципу независимости Суда, с тем чтобы обеспечить эффективность его работы. Это включает предот-

вращение проникновения любых политических соображений в строго юридические функции Суда и изменение мандатов, об уважении которых договорились государства-участники.

107. Государства, стремящиеся поддерживать верховенство права, создают более благоприятные условия жизни для своих граждан. Если общество поощряет эффективные и представительные законодательные органы, справедливые законы, всеобщую ответственность, независимые трибуналы, равноправный доступ к правосудию, терпимость к многообразию и нетерпимость к коррупции и безнаказанности, то это способствует ускорению социального, экономического и культурного развития. Коста-Рика, миролюбивое демократическое государство, в котором не существует армии, не смогло бы жить в мире и спокойствии без гарантий, обеспечивающих уважение принципов верховенства права и эффективность работы многосторонних механизмов.

*Заседание закрывается в 18 ч. 00 м.*